

Quick start guide

The Playbook  
ROMP  
free



Quick start guide

# CONTENTS OF *The Playbook*

- 1 Meet ROMP Free
- 3 Enjoy
- 4 Play Ideas
- 5 Clean
- 6 Charge
- 7 General Content



**1**

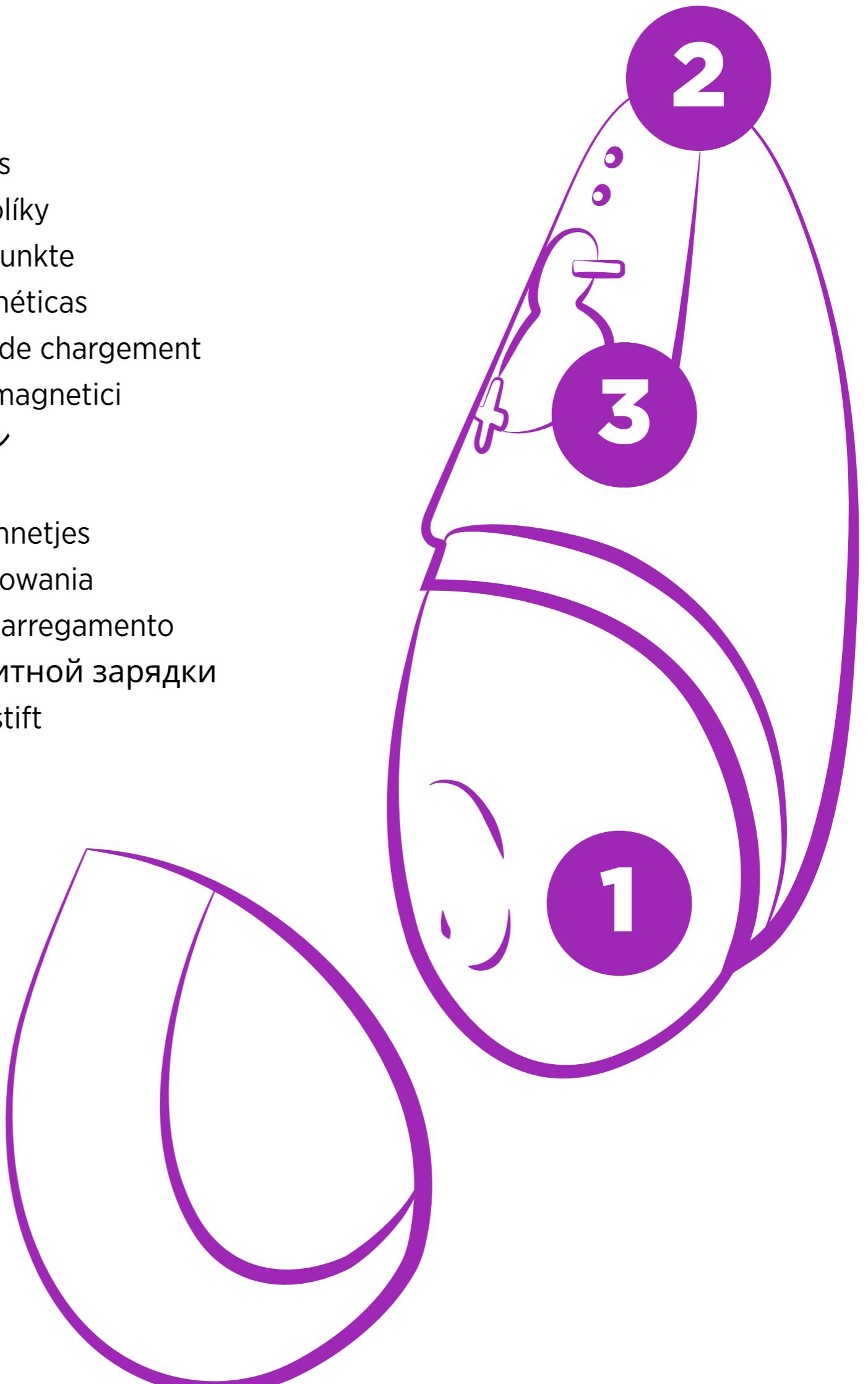
- EN** Stimulation head  
**CZ** Stimulační hlava  
**DE** Stimulationskopf  
**ES** Cabezal de estimulación  
**FR** Embout de stimulation  
**IT** Testina di stimolazione  
**JP** スティミュレーションヘッド  
**KO** 자극 헤드  
**NL** Stimulatiekop  
**PL** Główica stymulująca  
**PT** Cabeça estimulante  
**RU** Стимулирующая головка  
**SE** Stimuleringshuvud  
**TC** 吸吮頭  
**CN** 吸咀

**2**

- EN** Magnetic charging pins  
**CZ** Magnetické nabíjecí kolíky  
**DE** Magnetische Kontaktpunkte  
**ES** Clavijas de carga magnéticas  
**FR** Broches magnétiques de chargement  
**IT** Connettori di ricarica magnetici  
**JP** マグネット式充電ピン  
**KO** 마그네틱 충전 핀  
**NL** Magnetische oplaadpinnetjes  
**PL** Magnetyczne styki ładowania  
**PT** Pinos magnéticos de carregamento  
**RU** Контакты для магнитной зарядки  
**SE** Magnetiska laddningsstift  
**TC** 磁吸充電針  
**CN** 磁吸式充电头

**3**

- EN** LED light  
**CZ** LED kontrolka  
**DE** LED-Leuchte  
**ES** Luz LED  
**FR** LED  
**IT** Luce LED  
**JP** LEDライト  
**KO** LED 표시등  
**NL** Ledlampje  
**PL** Dioda LED  
**PT** Luz LED  
**RU** Светодиодный индикатор  
**SE** LED-lampa  
**TC** LED 燈  
**CN** LED 灯



**4**

- EN** On/Increase intensity button  
**CZ** Tlačítko zapnutí / zvýšení intenzity  
**DE** Ein-Taste/Intensität erhöhen  
**ES** Botón de encendido/aumento de intensidad  
**FR** Bouton Marche/Augmenter l'intensité  
**IT** Pulsante spegnimento/diminuzione dell'intensità  
**JP** オフ／強度を下げるボタン  
**KO** On / 강도 높이기 버튼  
**NL** Knop aan/intensiteit verhogen  
**PL** Przycisk włączania / zwiększenia intensywności  
**PT** Botão Ligar/Aumentar a intensidade  
**RU** Кнопка включения / увеличения интенсивности  
**SE** På/knapp för ökad intensitet  
**TC** 開/增加強度鍵  
**CN** 开/增加强度按钮

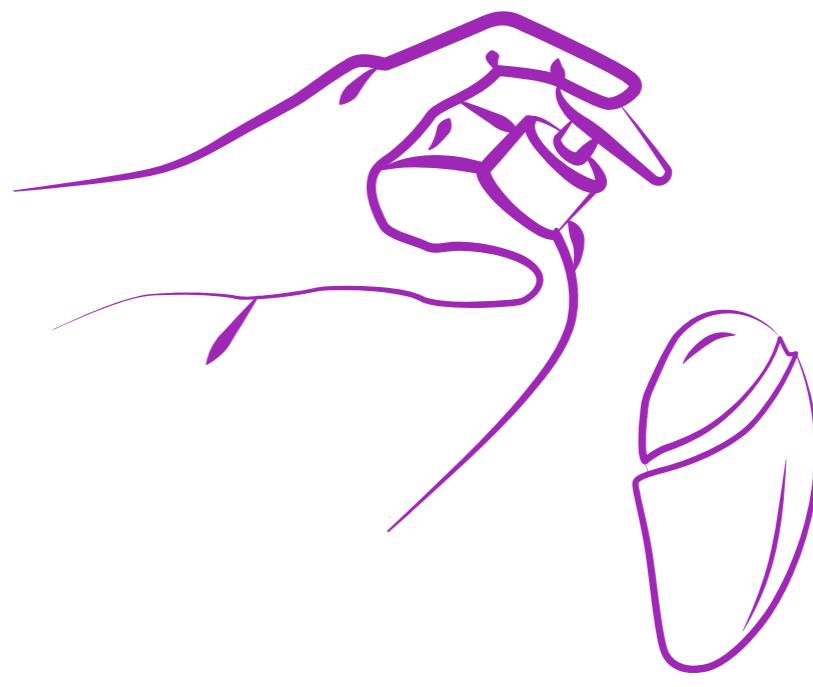
**5**

- EN** Off/Decrease intensity button  
**CZ** Tlačítko vypnutí / snížení intenzity  
**DE** Aus-Taste/Intensität verringern  
**ES** Botón de apagado/reducción de intensidad  
**FR** Bouton Arrêt/Réduire l'intensité  
**IT** Pulsante spegnimento/diminuzione dell'intensità  
**JP** オフ／強度を下げるボタン  
**KO** Off / 강도 낮추기 버튼  
**NL** Knop uit/intensiteit verlagen  
**PL** Przycisk wyłączania / zmniejszania intensywności  
**PT** Botão Desligar/Reduzir a intensidade  
**RU** Кнопка выключения / уменьшения интенсивности  
**SE** Av/knapp för minskad intensitet  
**TC** 關/降低強度鍵  
**CN** 关/降低强度按钮

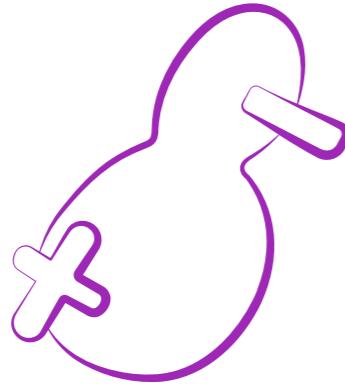
**6**

- EN** Travel cover  
**CZ** Cestovní kryt  
**DE** Travel cover  
**ES** Envoltura para viajes  
**FR** Pochon  
**IT** Coperchio da viaggio  
**JP** トラベルカバー  
**KO** 여행용 커버  
**NL** Reishoes  
**PL** Nasadka ochronna  
**PT** Tampa protetora  
**RU** Дорожная крышка  
**SE** Reseskydd  
**TC** 保護蓋  
**CN** 便携保护套

- EN** 1. Hold the (+) button for 2 secs to turn ROMP Free on. Find your clit. Show her the world!
- CZ** 1. Podržte tlačítko (+) stisknuté po dobu 2 vteřin, tím svůj ROMP Free zapnete. Najdete svůj klitoris. A nechte se vystřelit do jiné dimenze!
- DE** 1. Halte die (+)-Taste 2 Sekunden lang gedrückt, um ROMP Free einzuschalten. Lege Deine Klitoris frei.
- ES** 1. Mantén pulsado el botón (+) durante 2 segundos para encender ROMP Free. Localiza tu clítoris. iEnséñale el mundo!
- FR** 1. Maintenez le bouton (+) enfoncé pendant 2 secondes pour allumer ROMP Free. Dégagez votre clitoris.
- IT** 1. Tieni premuto il pulsante (+) per 2 secondi per accendere ROMP Free. Trova il tuo clitoride. Aprigli le porte del paradiso!
- JP** 1. (+)ボタンを2秒間長押ししてROMP Freeの電源を入れます。クリトリスの位置を確認します。彼女にこの世界を見せてあげましょう！
- KO** 1. 버튼을 2초간 눌러 ROMP Free를 켭니다. 클리토리스를 찾고 시원하게 노출시켜 줍니다!
- NL** 1. Houd de knop (+) 2 seconden ingedrukt om de ROMP Free in te schakelen. Vind je clitoris. Verwen jezelf!
- PL** 1. Przytrzymaj przycisk (+) przez 2 sekundy, aby uruchomić urządzenie ROMP Free. Znajdź łańcuchaczkę. Pokaż jej świat!
- PT** 1. Prima o botão (+) por 2 segundos para ligar o ROMP Free. Encontre o seu clítoris. Mostre-lhe todas as possibilidades!
- RU** 1. Нажмите и удерживайте кнопку (+) 2 секунды, чтобы включить ROMP Free. Найдите свой клитор. Покажите ему мир!
- SE** 1. Slå på ROMP Free genom att hålla (+)-knappen intryckt i 2 sekunder. Hitta din klitoris. Visa världen för henne!
- TC** 1.按壓(+)按鍵2秒打開ROMP Free。找到您的陰蒂。向她展示美妙世界！
- CN** 1.按住(+)按钮2秒，开启ROMP Free。靠近阴蒂。刺激快感随之而来！



- EN** 2. Apply water-based lube to ROMP Free and to your clit.
- CZ** 2. Naneste lubrikační gel na vodní bázi na ROMP Free a na svůj klitoris.
- DE** 2. Trage Gleitmittel auf Wasserbasis auf ROMP Free und auf Deine Klitoris auf.
- ES** 2. Aplica lubricante de base acuosa sobre ROMP Free y sobre tu clítoris.
- FR** 2. Appliquez généreusement du lubrifiant à base d'eau sur le sextoy et sur votre clitoris.
- IT** 2. Applica un lubrificante a base d'acqua su ROMP Free e sul clitoride.
- JP** 2. ROMP Freeとクリトリスに水性の潤滑ゼリーを塗ります。
- KO** 2. 수성 윤활제를 ROMP Free 헤드와 클리토리스에 조금 바릅니다.
- NL** 2. Breng een glijmiddel op waterbasis aan op de kop van de ROMP Free en je clitoris.
- PL** 2. Nałoż lubrykant na bazie wody na urządzenie ROMP Free i łańcuchaczkę.
- PT** 2. Aplique lubrificante à base de água no ROMP Free e no seu clítoris.
- RU** 2. Нанесите смазку на водной основе на ROMP Free и на клитор.
- SE** 2. Applicera ett vattenbaserat glidmedel på ROMP Free och på din klitoris.
- TC** 2.將水基潤滑劑塗抹至ROMP Free和您的陰蒂。
- CN** 2.在ROMP Free上和阴蒂处涂抹水溶性润滑剂。



- EN** 3. Position ROMP Free on your vulva and clit, and make it comfortable with your body. Take the time to explore what feels good.
- CZ** 3. Krátkým stisknutím tlačítka procházejte mezi 6 úrovněmi intenzity a 4 režimy vibrací... znovu... a znovu... dokud se s vámi neotřese celý svět. Podržte tlačítko stisknuté po dobu 2 vteřin, tím ROMP Free vypnete.
- DE** 3. Legt ROMP Free auf Deine Vulva und Klitoris und achte darauf, dass es sich angenehm anfühlt. Nimm Dir Zeit, um herauszufinden, was sich gut anfühlt.
- ES** 3. Coloca ROMP Free sobre tu vulva y el clítoris, y adáptalo a la posición más cómoda para tu cuerpo. Tómate tiempo para explorar la mejor sensación.
- FR** 3. Besoin d'un coup de main ? Et si vous placiez ROMP Free sous les testicules de votre partenaire lorsque vous le masturbez ou que vous lui faites une fellation ?
- IT** 3. Posiziona ROMP Free sulla vulva e sul clitoride, in modo che risulti confortevole. Prenditi un po' di tempo per sperimentare.
- JP** 3. ROMP Freeを外陰部やクリトリスにあて、体に馴染ませるようにします。気持ちのよいものを、じっくりと探ってみましょう。
- KO** 3. ROMP Free를 질구와 클리토리스에 대고 편안한 자세를 잡습니다. 천천히 탐색하며 황홀한 기분을 느끼세요.
- NL** 3. Plaats de ROMP Free op je vulva en clitoris en laat je lichaam aan het apparaat wennen. Neem de tijd om te ontdekken wat goed voelt.
- PL** 3. Przyłożyć ROMP Free do wagiory oraz łańcuchaczki i utóż się wygodnie. Daj sobie trochę czasu, by przekonać się, co sprawia Ci przyjemność.
- PT** 3. Coloque o ROMP Free na vulva e no clítoris e procure a posição mais confortável para o seu corpo. Explore durante o tempo que quiser o que sabe bem.
- RU** 3. Приложите ROMP Free к вульве и клитору и найдите удобное положение. Попробуйте разные способы и найдите то, что вам приятно.
- SE** 3. Placer ROMP Free på din vulva och klitoris och gör det bekväm för kroppen. Ta dig tid att utforska vad som känns skönt.
- TC** 3. 將ROMP Free放在外陰和陰蒂上，確保它為您提供舒適體驗。緩慢移動，探索最佳位置。
- CN** 3.将ROMP Free贴近外阴和阴蒂，试着找到一个最适合自己的身体的位置。  
不要心急，慢慢找到令自己最为愉悦的使用方式。

- EN** 4. Briefly press the button to cycle through 10 intensity levels and again until you r-o-o-o-m-p. Hold the button for 2 secs, and ROMP Free will switch off.
- CZ** 4. Krátkým stisknutím tlačítka (+) a (-) si můžete vychutnat 10 úrovní intenzity, dokud se s vámi neotřese celý svět. Podržte tlačítko (-) stisknuté po dobu 2 vteřin, tím ROMP Free vypnete.
- DE** 4. Genieße die 10 Intensitätsstufen, indem Du kurz auf die (+)- und (-)-Tasten drückst, bis Du den Höhepunkt erreichst. Halte nun die (-)-Taste 2 Sekunden lang gedrückt, um ROMP Free auszuschalten.
- ES** 4. Disfruta de los 10 niveles de intensidad pulsando brevemente los botones (+) y (-) hasta alcanzar el éxtasis. Mantén pulsado el botón (-) durante 2 segundos y ROMP Free se apagará.
- FR** 4. Profitez des 10 niveaux d'intensité en appuyant brièvement sur les boutons (+) et (-) jusqu'à atteindre l'orgasme. Maintenez le bouton (-) enfoncé pendant 2 secondes pour éteindre ROMP Free.
- IT** 4. Gustati ben 10 livelli di intensità premendo brevemente i pulsanti (+) e (-) prima di arrivare a un piacere irROMPente. Tieni premuto il pulsante (-) per 2 secondi e ROMP Free si spegnerà.
- JP** 4.(+)と(-)ボタンを短押しして、あなたがじっとできなくなるまで10段階の強度をお楽しみください。(-)ボタンを2秒間長押しすると、ROMP Freeの電源が切れます。
- KO** 4. (+)와 (-) 버튼을 짧게 눌러 강도를 10레벨로 조절해가며 황홀경을 맛볼 때까지 즐기세요. (-) 버튼을 2초간 길게 누르면 ROMP Free이 깨집니다.
- NL** 4. Geniet van 10 intensiteitsniveaus door kort op de knoppen (+) en (-) te drukken tot een onvergetelijk hoogtepunt. Houd de knop (-) 2 seconden ingedrukt om de ROMP Free uit te schakelen.
- PL** 4. Rozkoszuj się 10 poziomami intensywności, naciskając krótko przyciski (+) i (-) aż do skutku. Przytrzymaj przycisk (-) przez 2 sekundy, aby wyłączyć urządzenie.ozczekiwane skutku. Przytrzymaj przyciski przez 2 sekundy, aby wyłączyć urządzenie.
- PT** 4. Desfrute de 10 níveis de intensidade premindo brevemente os botões (+) e (-) até estar satisfeita. Prima o botão (-) por 2 segundos e o ROMP Free desliga-se.
- RU** 4. Попробуйте 10 уровней интенсивности, нажимая на кнопки (+) и (-), пока не достигнете пика. Удерживайте кнопку (-) 2 секунды, чтобы выключить ROMP Free.
- SE** 4. Njut av 10 intensitetsnivåer genom att trycka kort på (+)- och (-)-knapparna tills det g-å-å-å-å-r. Stäng av ROMP Free genom att hålla (-)-knappen intryckt i 2 sekunder.
- TC** 4.短按(+)和(-)键体验10级强度，直至高潮。按压(-)键2秒即可关闭ROMP Free。
- CN** 4.只要按下(+)和(-)按钮，即可随意在10档强度间来回切换，无限畅玩，极致享受。按住(-)按钮2秒，即可关闭ROMP Free。



**EN** ROMP Free is designed to be played with and can be used on many erogenous zones. Try these suggestions:

**CZ** ROMP Free je navržený tak, abyste si s ním mohli hrát, a lze jej použít na celou řadu erotogenních zón. Vyzkoušejte tohle:

**DE** ROMP Free lädt zum Spielen ein und kann für viele erogene Zonen verwendet werden. Probieren einmal Folgendes:

**ES** ROMP Free está diseñado para utilizarlo jugando y se puede usar sobre muchas zonas erógenas. Prueba estas sugerencias:

**FR** ROMP Free est conçu pour être utilisé au contact de nombreuses zones érogènes. Nos suggestions :

**IT** ROMP Free è disegnato per sollecitare la voglia di sperimentare e può essere usato su molte zone erogene. Qualche idea stuzzicante:

**JP** ROMP Freeは、遊びのために設計され、またさまざまな性感帯で使用することができます。これらの提案をお試しください：

**KO** ROMP Free를 다양한 성감대에 사용하면 색다른 즐거움을 느낄 수 있습니다. 몇 가지 추천드려 볼게요.

**NL** De ROMP Free is ontworpen om mee te spelen en kan op allerlei verschillende erogene zones worden gebruikt. Probeer dit eens:

**PL** Gadget erotyczny ROMP Free działa na wiele stref erogennych. Nasze sugestie:

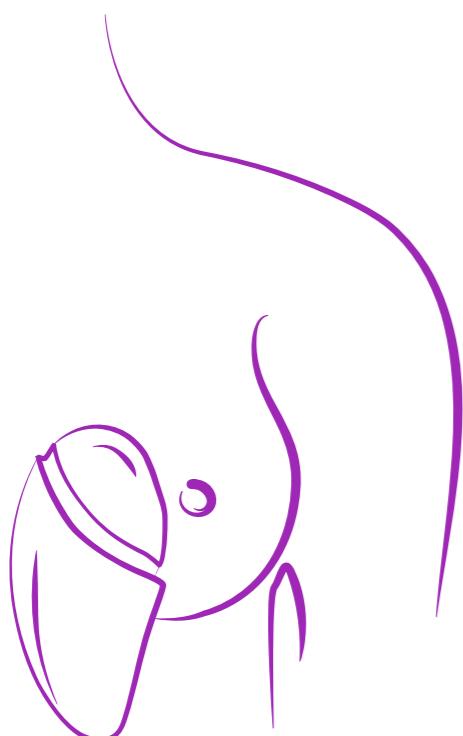
**PT** O ROMP Free foi concebido para brincar e explorar, podendo ser usado em várias zonas erógenas. Experimente estas sugestões:

**RU** ROMP Free создан для игр, и его можно использовать на многих эрогенных зонах. Попробуйте такие идеи:

**SE** ROMP Free är utformad för att lekas med och kan användas på många erogena zoner. Testa de här förslagen:

**TC** ROMP Free 專為自慰設計，可用於諸多敏感區域。玩樂建議：

**CN** 在 ROMP Free 设计之初，即考虑到了多种畅玩模式，因此这款产品可以针对多个性感带，带来多种绝妙体验。一些巧思妙用：



**EN** 1. Use ROMP Free on the nipples to build up to a longer, more sensual, more powerful orgasm.

**CZ** 1. Použijte ROMP Shine na bradavky, abyste se dopracovali k delšímu, smyslnějšímu a silnějšímu orgasmu.

**DE** 1. Streiche mit ROMP Free über die Brustwarzen, um einen längeren, sinnlicheren und kraftvoller Orgasmus vorzubereiten.

**ES** 1. Usa ROMP Free sobre los pezones para estimular un orgasmo más duradero, más sensual y más intenso.

**FR** 1. Placez ROMP Free sur vos tétons pour vous offrir un orgasme plus long, plus sensuel et plus puissant.

**IT** 1. Usa ROMP Free sui capezzoli per procurarti un orgasmo più lungo, sensuale e potente.

**JP** 1. ROMP Freeを乳首に使用して、より長く、より官能的に、よりパワフルなオーガズムへと増強させましょう。

**KO** 1. ROMP Free를 젖꼭지에 대고 흥분을 올리면 더욱 길고 에로틱하며 강력한 오르가즘을 경험할 수 있습니다.

**NL** 1. Gebruik de ROMP Free op de tepels om naar een langer, sensueel en krachtiger orgasme toe te werken.

**PL** 1. Przyłoż ROMP Free do sutków, aby osiągnąć dłuższy, bardziej zmysłowy i intensywniejszy orgasm.

**PT** 1. Use o ROMP Free nos mamilos para atingir um orgasmo mais prolongado, mais sensual e mais intenso.

**RU** 1. Приложите ROMP Free к соскам, чтобы наращивать ощущения для более длительного, чувственного, мощного оргазма.

**SE** 1. Använd ROMP Free på bröstvårtorna för att bygga upp en längre, sensuellare och kraftfullare orgasm.

**TC** 1. 使用 ROMP Free 接觸乳頭，激發更長久、更愉悅、更強烈的高潮。

**CN** 1. 在乳头处使用 ROMP Free，享受更加刺激的感官体验，随着时间的延续，让高潮更加淋漓。

**EN** 2. Use ROMP Free on your clit and ROMP Hype internal vibrator simultaneously for double the pleasure!

**CZ** 2. Použijte současně ROMP Free na klitoris a vibrátor ROMP Hype do pochvy a dopřejte si dvojnásobné potěšení!

**DE** 2. Für doppeltes Vergnügen kannst Du mit ROMP Free Deine Klitoris verwöhnen und gleichzeitig ROMP Hype in Deine Vagina einführen.

**ES** 2. Usa ROMP Free sobre tu clítoris y el vibrador interno ROMP Hype de forma simultánea para alcanzar el doble de placer.

**FR** 2. Utilisez ROMP Free pour votre clitoris ainsi que le stimulateur interne ROMP Hype en même temps pour deux fois plus de plaisir !

**IT** 2. Usa simultaneamente ROMP Free sul clitoride e ROMP Hype come vibratore interno per un piacere doppio!

**JP** 2. ROMP Freeをクリトリスに、そして ROMP Hype内部バイブレーターを同時に使用することで、悦びは倍増します！

**KO** 2. ROMP Free를 클리토리스에 대고 동시에 ROMP Hype 내부 바이브레이터를 사용하면 즐거움이 두 배가 됩니다!

**NL** 2. Gebruik de ROMP Free op je clitoris samen met de ROMP Hype interne vibrator voor dubbel genot!

**PL** 2. Przyłoż ROMP Free do łączki, korzystając jednocześnie z wibratora wewnętrznego ROMP Hype, aby osiągnąć podwójną przyjemność!

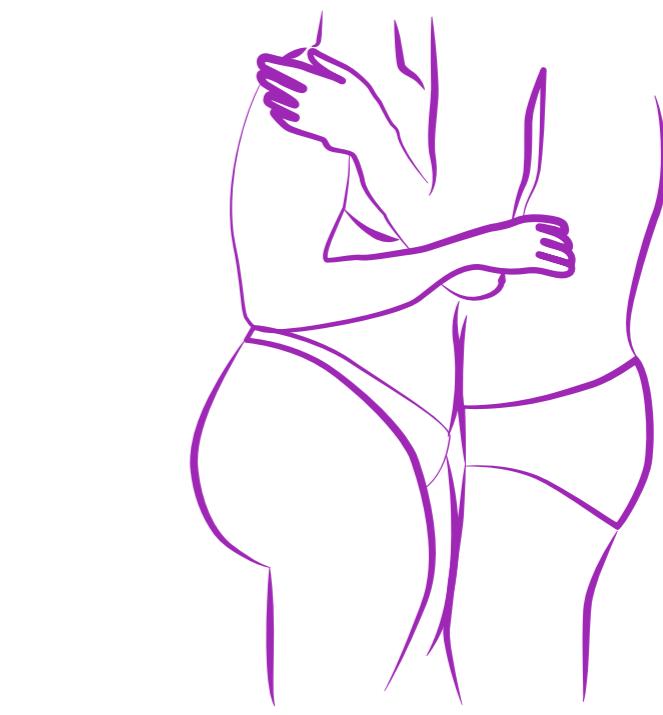
**PT** 2. Use o ROMP Free no seu clítoris e o vibrador ROMP Hype em simultâneo para o dobro do prazer!

**RU** 2. Стимулируйте клитор с помощью ROMP Free и одновременно используйте внутренний вибратор ROMP Hype, чтобы удвоить удовольствие!

**SE** 2. Använd ROMP Free på din klitoris och ROMP Hype internvibrator samtidigt för dubbel njutning!

**TC** 2. 使用 ROMP Free 刺激陰蒂，同時使用 ROMP Hype 內部振動器刺激 G 點，體驗雙重快感！

**CN** 2. 在阴蒂处使用 ROMP Free，同时使用内置型 ROMP Hype 振动按摩棒，双重刺激，欢愉加倍！



**EN** 3. Your partner will enjoy using ROMP Free on you during sex, so hand over control and see where it takes you.

**CZ** 3. Váš partner si zamílujte, pokud bude moci ROMP Free použít při sexu, tak mu předejte otěže a uvidíte, kam vás to zavede.

**DE** 3. Deinem Partner oder Deiner Partnerin wird es Freude machen, Dich während des Sex mit dem ROMP Free zu verwöhnen. Übergib also die Kontrolle und finde heraus, wohin Euer Weg führt.

**ES** 3. Deja que tu pareja disfrute usando ROMP Free durante el sexo, dale el control y déjate llevar.

**FR** 3. Votre partenaire peut utiliser ROMP Free sur vous pendant vos ébats. Laissez-le vous guider et savourez ce moment de lâcher-prise.

**IT** 3. Al tuo partner piacerà un sacco usare ROMP Free su di te durante il rapporto sessuale, quindi cedi il controllo e vedi quello che succede.

**JP** 3. パートナーにも、ROMP Freeを使用したセックスを楽しんでいただけるはずです。その先の操作を委ねてみましょう。

**KO** 3. 섹스 중에 ROMP Free를 사용하면 파트너가 더욱 달아오를 겁니다. 서로를 제어해주면서 깜짝깜짝 놀라는 경험을 나눠보세요.

**NL** 3. Laat je partner de ROMP Free op jou gebruiken tijdens de seks. Geef de controle uit handen voor een heel nieuwe ervaring.

**PL** 3. Twój partner/partnerka chętnie wypróbuje ROMP Free na Tobie podczas seksu, więc przekaż kontrolę i zobacz, dokąd Cię to zaprowadzi.

**PT** 3. O seu parceiro vai gostar de usar o ROMP Free em si durante o sexo, ceda o controlo e veja até onde a leva.

**RU** 3. Партнеру понравится использовать ROMP Free с вами во время секса, так что передайте управление и посмотрите, куда это вас приведет.

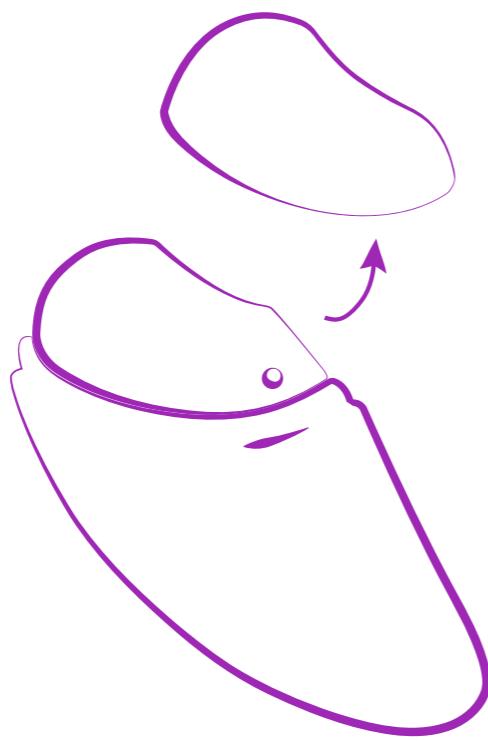
**SE** 3. Din partner kommer att tycka om att använda ROMP Free på dig när ni har sex, så lämna över kontrollen och se vart det leder.

**TC** 3. 您的伴侣將會非常享受在性愛期間對您使用 ROMP Free，那就交出控制權吧，看它會帶來怎樣的快感。

**CN** 3. 在性爱时，也可以将 ROMP Free 交给您的伴侣，试着由对方决定玩法，也许会赋予您不同以往的奇妙体验。



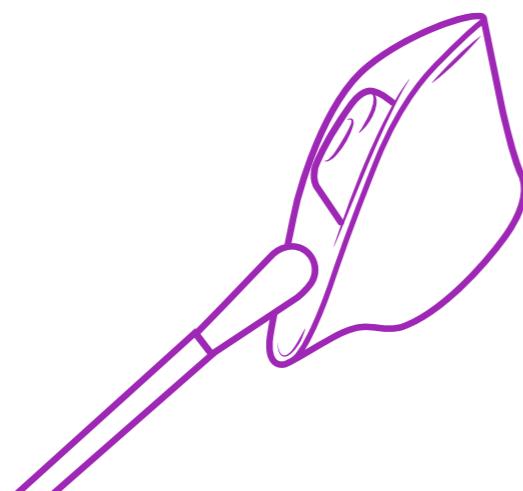
- EN** 1. Remove the stimulation head.
- CZ** 1. Sejměte stimulační hlavu.
- DE** 1. Entferne den Stimulationskopf.
- ES** 1. Retira el cabezal de estimulación.
- FR** 1. Retirez l'embout de stimulation.
- IT** 1. Rimuovi la testina di stimolazione.
- JP** 1.ステイミュレーションヘッドを取り外します。
- KO** 1. 자극 헤드를 제거합니다.
- NL** 1. Verwijder de stimulatiekop.
- PL** 1. Zdejmij głowicę stymulującą.
- PT** 1. Remova a cabeça estimulante.
- RU** 1. Снимите стимулирующую головку.
- SE** 1. Avlägsna stimuleringshuvudet.
- TC** 1.取下吸吮頭。
- CN** 1.取下吸咀。



- EN** 2. ROMP Free is waterproof and submersible. You can clean it with warm water and toy cleaner or go and take a bath with it – whichever is more fun!
- CZ** 2. ROMP Free je vodotěsný a můžete ho zcela ponorit pod vodu. Můžete ho čistit teplou vodou a čisticím prostředkem na hračky nebo se s ním můžete jít vykoupat – je jen na vás, čemu dáte přednost!
- DE** ROMP Free ist wasserdicht und tauchfähig. Reinige ihn mit warmem Wasser und Toy Cleaner oder nimm ein Bad mit ihm – was immer Dir mehr Spaß macht!
- ES** 2. ROMP Free es resistente al agua y sumergible. Puedes limpiarlo con agua tibia y un limpiador para juguetes o meterte directamente a la bañera con él – ilo que te parezca más divertido!
- FR** 2. ROMP Free est étanche et peut s'utiliser sous l'eau. Vous pouvez le nettoyer avec de l'eau chaude et un nettoyant pour sextoy ou le prendre avec vous dans le bain pour qu'il soit tout propre. C'est vous qui voyez !
- IT** 2. ROMP Free è impermeabile e può essere sommerso. Puoi pulirlo con acqua calda e un detergente specifico o portarlo a fare il bagno – fai quello che ti ispira di più!
- JP** 2. ROMP Freeは防水で、水中での使用が可能です。ぬるま湯やトイクリーナーで洗浄することも、またお風呂に入れることもできます。どちらでも楽しい方を選んでください。
- KO** 2. ROMP Free는 방수 처리되어 있어 물에 담가도 안전합니다. 온수나 토이 클리너로 세척하면 되며, 목욕할 때 가지고 들어가 더욱 짜릿한 경험을 할 수도 있습니다!
- NL** 2. De ROMP Free is waterdicht en onderdompelbaar. Reinig hem met warm water en een speeltjesreiniger, of neem hem mee in bad. Doe waar jij zin in hebt!
- PL** 2. Urządzenie ROMP Free jest wodoodporne i można zanurzać je w wodzie. Możesz umyć je ciepłą wodą ze środkiem do czyszczenia gadżetów lub zabrac je sobą do kąpieli – w zależności od tego, na co akurat masz ochotę!
- PT** 2. O ROMP Free é submersível e à prova de água. Pode limpá-lo com água morna e um agente de limpeza ou levá-lo a tomar banho consigo, o que for mais divertido!
- RU** 2. ROMP Free водонепроницаем и работает под водой. Его можно мыть теплой водой и средством для мытья игрушек или брать с собой в ванну — как вам больше нравится!
- SE** 2. ROMP Free är vattentät och kan sänkas ned i vatten. Du kan rengöra den med varmt vatten och ett rengöringsmedel för leksaker eller ta ett bad med den – gör det som du tycker känns bäst!
- TC** 2. ROMP Free 採用防水設計，可在水下使用。您可以使用熱水或玩具清潔劑清潔，或者帶著它一起去洗澡——這無疑更加有趣！
- CN** 2. ROMP Free 具备防水功能，可在水中畅玩。ROMP Beat 可以使用温水和玩具清洁剂进行清洁，还可以在沐浴时随心畅玩！



- EN** 3. You can also clean beneath the stimulation head with a cotton swab.
- CZ** 3. Prostor pod stimulační hlavou můžete očistit vatovou tyčinkou.
- DE** 3. Mit einem Wattestäbchen kannst Du auch den Bereich unterhalb des Stimulationskopfs reinigen.
- ES** 3. También puedes limpiar por debajo del cabezal de estimulación con un palito de algodón.
- FR** 3. Vous pouvez également nettoyer la zone sous l'embout de stimulation à l'aide d'un coton-tige.
- IT** 3. Puoi anche pulire sotto la testina di stimolazione con un batuffolo di cotone.
- JP** 3. ROMP Switchは防滴仕様です。温水やトイクリーナーで、ステイミュレーションヘッドの下部分をお手入れすることもできます。
- KO** 3. ROMP Switch는 생활방수를 지원합니다. 자극 헤드는 온수나 토이 클리너로 세척 할 수 있습니다. 자극 헤드 안쪽은 면봉으로 세척하면 좋습니다.
- NL** 3. Je kunt ook het gedeelte onder de stimulatiekop reinigen met een wattenstaafje.
- PL** 3. Możesz również wyczyścić miejsce pod głowicą stymulującą za pomocą wacika.
- PT** 3. Pode também limpar debaixo da cabeça estimulante com um cotonete de algodão.
- RU** 3. Также можно почистить участок под стимулирующей головкой, используя ватную палочку.
- SE** 3. Du kan också rengöra under stimuleringshuvudet med en bomullspinne.
- TC** 3. 您也可以使用棉签清洁吸吮頭內部。
- CN** 3. 使用棉签清洁吸咀下方。



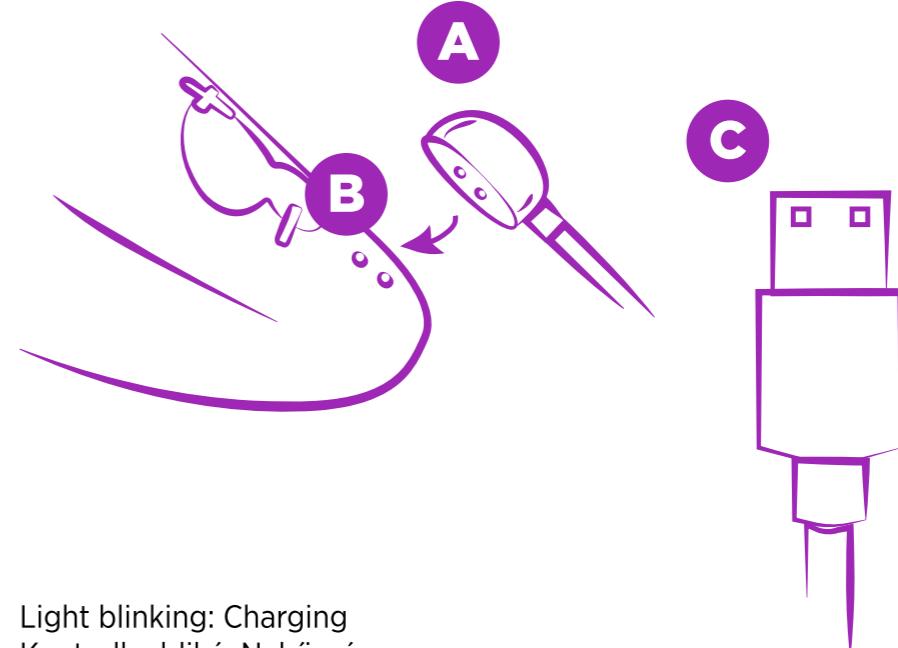
- EN** 4. Place the stimulation head back again and ROMP Shine is ready for a new pleasure party.
- CZ** 4. Nasadte stimulační hlavu zpátky na místo a ROMP Shine bude připraven doprát vám novou dávku rozkoše.
- DE** 4. Sobald Du den Stimulationskopf wieder aufgesetzt hast, ist ROMP Shine für neue Erkundungstouren bereit.
- ES** 4. Vuelve a colocar el cabezal de estimulación y ROMP Shine estará listo para una nueva fiesta de placer.
- FR** 4. Remettez l'embout de stimulation e en place. ROMP Shine est prêt pour de nouvelles aventures.
- IT** 4. Posiziona di nuovo la testina di stimolazione e ROMP Shine ti proietterà in una nuova celebrazione del piacere.
- JP** 4.ステイミュレーションヘッドを元の位置に戻すと、ROMP Shineで新たな快感を得ることができます！
- KO** 4. 자극 헤드를 다시 끼우면 깨끗해진 ROMP Shine로 상쾌하게 짜릿함을 즐길 수 있습니다.
- NL** 4. Plaats de stimulatiekop terug en de ROMP Shine is klaar voor een nieuwe lading genot.
- PL** 4. Nałoż głowicę stymulującą z powrotem, a urządzenie ROMP Shine będzie gotowe do nowej zabawy.
- PT** 4. Coloque novamente a cabeça estimulante e o ROMP Shine está pronto para outra festa de prazer.
- RU** 4. Снова присоедините стимулирующую головку, и ROMP Shine готов для новых удовольствий.
- SE** 4. Sätt tillbaka stimuleringshuvudet igen så är ROMP Shine redo för ett nytt lustfullt party.
- TC** 4.再次裝回吸吮頭，ROMP Shine 已準備好迎接新的狂歡派對。
- CN** 4.重新装好吸咀，即可再次使用 ROMP Shine，开启欢愉之旅。



**EN** ROMP Free needs a power-up?  
**CZ** Potřebujete svůj ROMP Free nabít?  
**DE** ROMP Free muss geladen werden?  
**ES** ¿ROMP Free necesita una recarga?  
**FR** Votre ROMP Free a besoin d'être rechargeé ?  
**IT** ROMP Free ha bisogno di un po' di carica?  
**JP** ROMP Freeにパワーアップが必要?  
**KO** ROMP Free가 힘이 떨어졌나요?  
**NL** Heeft de ROMP Free een oppepper nodig?  
**PL** ROMP Free wymaga ładowania?  
**PT** O ROMP Free precisa de energia?  
**RU** Нужно зарядить ROMP Free?  
**SE** Behöver ROMP Free laddas upp?  
**TC** ROMP Free 需要充電嗎?  
**CN** 需要给 ROMP Free 充电？

**EN** Place the charging cable (A) on the magnetic pins (B) and then connect the USB (C) to an electric source. After 120 min, ROMP Free will be full of energy and ready to r-o-o-o-mp you again for up to 45 min.  
**CZ** Umístěte nabíjecí kabel (A) na magnetické kolíky (B) a pak připojte USB (C) ke zdroji napájení. O 120 minut později bude ROMP Free plný energie a připravený s vámi dovádět až 45 minut!  
**DE** Setze das Ladekabel (A) auf die magnetischen Kontaktpunkte (B) und verbinde dann den USB-Stecker (C) mit einer Stromquelle. Nach 120 Min ist ROMP Free vollständig geladen und für weitere 45 Minuten Spielfreude bereit.  
**ES** Coloca el cable de carga (A) en las clavijas magnéticas (B) y conecta el USB (C) a una toma eléctrica. Después de 120 minutos, ROMP Free estará lleno de energía y a punto para llevarte al siguiente éxtasis durante hasta 45 minutos.  
**FR** Insérez le câble de recharge (A) sur les broches magnétiques (B) et branchez ensuite le port USB (C) à une source d'alimentation électrique. Au bout de 180 minutes, ROMP Free est prêt à vous faire vivre de délicieux moments pendant 45 minutes.  
**IT** Inserisci il cavo di ricarica (A) nei pin magnetici (B) e poi collega l'USB (C) a una fonte di alimentazione elettrica. Dopo 120 minuti, il tuo ROMP Free sarà pieno di vigore e pronto a darti ancora un piacere irROMPente fino a 45 minuti.  
**JP** 充電ケーブル (A)をマグネット式ピン(B)に接続し、その後USB (C)を電源に接続します。120分後、ROMP Freeがフル充電され、再びじっとしていられない時間をもたらします。  
**KO** 충전 케이블(A)를 마그네틱 핀(B)에 대고 USB 단자(C)를 충전기에 연결하면 됩니다. 120분 정도가 지나면 ROMP Free가 완충되어 다시 엄청난 힘을 내 45분간 황홀경으로 이끌 겁니다!  
**NL** Plaats de oplaadkabel (A) op de magnetische pinnetjes (B) en sluit de USB (C) aan op een voedingsbron. Na 120 minuten is de ROMP Free volledig opgeladen en weer klaar voor 45 minuten lang genieten.  
**PL** Umieść przewód ładowania (A) na stykach magnetycznych (B), a następnie podłącz przewód USB (C) do źródła zasilania elektrycznego. Po 120 minutach urządzenie ROMP Free będzie pełne energii i gotowe, aby znów działać przez kolejne 45 minut!  
**PT** Coloque o cabo de carregamento (A) nos pinos magnéticos (B) e depois conecte o USB (C) a uma fonte de energia. Após 120 min, o seu ROMP Free estará cheio de energia e pronto para brincar outra vez até 45 min.  
**RU** Подсоедините зарядный кабель (A) к магнитным контактам (B) и подключите USB (C) к источнику питания. Через 120 минут ROMP Free будет полон энергии и готов снова развлекать вас до 45 минут.  
**SE** Placera laddningskabeln (A) på magnetstiften (B) och anslut sedan USB-kabeln (C) till en strömkälla. Efter 120 minuter är ROMP Free full av energi och åter redo för 45 minuters vilda lekar.  
**TC** 將充電線 (A) 放在磁針 (B) 上，然後將 USB (C) 連接至電源。120 分鐘後，ROMP Free 即可恢復滿電狀態，再次為您帶來長達 45 分鐘的快感。  
**CN** 将充电线 (A) 靠近磁吸头 (B)，然后将 USB 端 (C) 连接到电源。ROMP Free 充满电需要两个小时，随后便可畅玩 45 分钟。

**EN** Light off: No power or charger is not properly placed.  
**CZ** Kontrolka nesvítí: Bez proudu nebo nabíječka není správně umístěna.  
**DE** Die Leuchte ist aus: Das Toy ist nicht geladen oder das Ladekabel wurde nicht korrekt angeschlossen.  
**ES** Luz apagada: no hay corriente o el cargador está mal posicionado.  
**FR** La LED est éteinte : pas d'alimentation électrique ou chargeur mal enclenché.  
**IT** Spia spenta: dispositivo scarico o caricatore in posizione non corretta.  
**JP** ライトが消えている：パワーがない、または充電器が正しく設置されていない。  
**KO** 표시등 깨짐: 배터리 고갈 또는 충전기 연결 안 됨  
**NL** Lampje uit: Apparaat is leeg of de lader is niet goed aangesloten.  
**PL** Dioda LED nie świeci: Brak zasilania lub ładowarka nie została prawidłowo podłączona.  
**PT** Luz desligada: Sem energia ou carregador inserido incorretamente.  
**RU** Индикатор не горит: питание отключено, или неправильно вставлен зарядный штекер  
**SE** Lampan är släckt: Ingen ström eller så är laddaren inte korrekt placerad.  
**TC** 指示燈關閉：未接通電源或充電器未正確插入。  
**CN** 灯熄灭：没电或未正确连接充电器。



**EN** Light on: Fully charged  
**CZ** Kontrolka svítí: Plně nabito  
**DE** Die Leuchte leuchtet durchgängig: Das Toy ist vollständig geladen.  
**ES** Luz encendida: completamente cargado  
**FR** La LED est allumée : chargement terminé  
**IT** Spia accesa: carica completa  
**JP** ライトが消えている：パワーがない、または充電器が正しく設置されていない。  
**KO** 표시등 깨짐: 배터리 고갈 또는 충전기 연결 안 됨.  
**NL** Lampje brandt: Volledig opgeladen  
**PL** Dioda LED świeci: Urządzenie w pełni naładowane  
**PT** Luz intermitente: A carregar  
**RU** Индикатор горит: полностью заряжен  
**SE** Lampan är tänd: Fulladdad  
**TC** 指示燈常亮：充電完成  
**ZN** 灯常亮：已经充满电



**EN** Light blinking: Charging  
**CZ** Kontrolka bliká: Nabíjení  
**DE** Die Leuchte blinkt: Das Toy wird geladen.  
**ES** Luz intermitente: cargando  
**FR** La LED clignote : chargement en cours  
**IT** Spia lampeggiante: in carica  
**JP** ライトが点滅している：充電中  
**KO** 표시등 점멸: 충전 중  
**NL** Lampje knippert: Wordt opgeladen  
**PL** Dioda LED migaj: Ładowanie  
**PT** Luz acesa: Totalmente carregado  
**RU** Индикатор мигает: идет зарядка  
**SE** Lampan blinkar: Laddas  
**TC** 指示燈閃爍：正在充電  
**ZN** 灯闪烁：充电中



120 min

## EN General Content

### Electrical Rating

Model: Free  
Model No.: RPGB

### Power Input

3.7 V 0.14 A: Built-in Lithium-Ion rechargeable battery. 5 V 0.45 A: When charged using USB. Charging device: USB AC adaptor (not included). Use original provided cable only.

### Content of Delivery

ROMP Free clitoral stimulator, USB charging cable (AC Adapter not included), Quick start guide, Safety instructions.

### Environmental Protection

As a distributor of electronic devices, we are legally obliged to accept the return of waste electrical and electronic devices free of charge. We expressly state that you as the user are legally obliged to return used batteries. Never throw away electronic devices or batteries in the household waste. The symbol shown below (crossed-out wheeled bin) is intended to expressly remind you of this.

Manufactured and distributed by

### WOW Tech Europe GmbH

Hermann-Blankenstein-Straße 5, 10249 Berlin

### www.wowtech.com

WOW Tech Europe GmbH reserves the right to make technical changes and changes to the design that serve to improve the device. For information regarding patents see romp.toys/patents.

### Customer care

care@romp.toys

www.romp.toys

Designed in Germany. Made in China.

Date of issue: 12/2021

Partnumber: MA-00119

## DE Allgemeines

### Elektrische Leistung

Modell: Free  
Modellnr.: RPGB

### Leistungsaufnahme:

3,7 V 0,14 A: Eingebauter Lithium-Ionen-Akku.  
5 V 0,45 A: Beim Aufladen per USB. Ladegerät:  
USB-Wechselstromadapter (nicht im Lieferumfang enthalten). Verwende nur das mitgelieferte Originalkabel.

### Lieferumfang

ROMP Free Klitoris-Stimulator, USB-Ladekabel (Netzteil nicht enthalten), Kurzanleitung, Sicherheitshinweise.

### Umweltschutz

Als Anbieter elektronischer Geräte sind wir gesetzlich verpflichtet, elektrische und elektronische Altgeräte kostenlos zurückzunehmen. Wir weisen zudem ausdrücklich darauf hin, dass Du als Nutzer:in gesetzlich verpflichtet bist, gebrauchte Batterien an den dafür vorgesehenen Sammelstellen zurückzugeben. Entsorge elektronische Geräte oder Batterien niemals im Hausmüll. Darauf weist auch das nachstehende Symbol (durchgestrichene Mülltonne auf Rädern) ausdrücklich hin.

### Inverkehrbringer

### WOW Tech Europe GmbH

Hermann-Blankenstein-Straße 5, 10249 Berlin

### www.wowtech.com

WOW Tech Europe GmbH behält sich technische Änderungen und Designänderungen vor, die der Verbesserung des Geräts dienen. Informationen zu Patenten findest Du unter romp.toys/patents.

### Kundendienst

care@romp.toys

www.romp.toys

Entwickelt in Deutschland. Hergestellt in China.

Datum der Auflage: 12/2021

Teilenummer: MA-00119

## FR Informations techniques

### Puissance électrique :

Modèle : Free  
No du modèle : RPGB

### Puissance

3,7 V 0,14 A : batterie lithium-ion intégrée rechargeable. 5 V 0,45 A : chargement via USB. Chargeur : adaptateur secteur USB (non fourni). Utiliser uniquement le câble fourni avec l'appareil.

### Contenu de la livraison

Stimulateur clitoridien ROMP Free, câble de recharge USB (adaptateur CA non fourni), guide de démarrage rapide, consignes de sécurité.

### Protection de l'environnement

En tant que distributeur d'appareils électroniques et conformément à la législation, nous sommes tenus de garantir le retour gratuit des appareils électriques et électroniques obsolètes. En tant qu'utilisateur, il vous incombe de renvoyer vos piles usagées. Les appareils électroniques ne doivent jamais être jetés avec les ordures ménagères. Le symbole ci-dessous (poubelle barrée) sert de rappel à cet égard.

Fabriqué et commercialisé par

### WOW Tech Europe GmbH

Hermann-Blankenstein-Straße 5, 10249 Berlin

### www.wowtech.com

WOW Tech Europe GmbH se réserve le droit d'effectuer des modifications techniques ou de design afin d'améliorer l'appareil. Pour en savoir plus sur les brevets, rendez-vous sur romp.toys/patents.

### Service client

care@romp.toys

www.romp.toys

Conçu en Allemagne. Fabriqué en Chine.

Date de publication : 12/2021

Référence : MA-00119

## CZ Obecné informace

### Elektrická klasifikace

Model: Free  
Modelové číslo: RPGB

### Vstupní napájení

3,7 V 0,14 A: Integrovaná lithium-iontová dobíjecí baterie. 5 V 0,45 A: Při nabíjení přes USB. Nabíječka: Síťový adaptér USB (není součástí dodávky). Používejte výhradně originální přibalený kabel.

### Obsah dodávky

Stimulátor klitorisu ROMP Free, nabíjecí kabel USB (síťový adaptér není součástí dodávky), stručný návod k použití, bezpečnostní pokyny.

### Ochrana životního prostředí

akо distributor elektronických zařízení jsme ze zákona povinni bezplatně přijímat elektrická a elektronická zařízení zpět. Výslově uvádíme, že vy jako uživatelé jste ze zákona povinni vracet použité baterie. Elektronická zařízení ani baterie nikdy nevyhazujte do domovního odpadu. Níže uvedený symbol (přeškrtnutá popelnice na kolečkách) vám to má výslově připomenout.

Výrobce a distributor

### WOW Tech Europe GmbH

Hermann-Blankenstein-Straße 5, 10249 Berlin

### www.wowtech.com

Společnost WOW Tech Europe GmbH si vyhrazuje právo provádět technické změny a změny designu, které slouží k vylepšení stimulátoru. Informace o patentech najeznete na webových stránkách romp.toys/patents.

### Péče o zákazníky

care@romp.toys

www.romp.toys

Navrženo v Německu. Vyrobeno v Číně. Datum

vydání: 12/2021

Číslo dílu: MA-00119

## ES Información general

### Valores eléctricos

Modelo: Free  
N.º de modelo: RPGB

### Entrada de corriente

3,7 V 0,14 A: Batería recargable de iones de litio integrada. 5 V 0,45 A: En caso de carga por USB. Dispositivo de carga: Adaptador de CA USB (no incluido). Utiliza solamente el cable original suministrado.

### Contenido del paquete

Estimulador de clítoris ROMP Free, cable de carga USB (no incluye adaptador de CA), guía de inicio rápido, instrucciones de seguridad.

### Protección medioambiental

Como distribuidor de equipos electrónicos, estamos obligados por la ley a aceptar de forma gratuita la devolución de dispositivos eléctricos y electrónicos de residuo. Declaramos expresamente que como usuario estás obligado por la ley a la devolución de las baterías usadas. No deseches jamás equipos electrónicos o baterías junto con la basura doméstica. El símbolo mostrado más abajo (cubo de basura tachado) pretende recordar de forma expresa este aviso.

Fabricado y distribuido por

### WOW Tech Europe GmbH

Hermann-Blankenstein-Strasse 5, 10249 Berlín

### www.wowtech.com

WOW Tech Europe GmbH se reserva el derecho de realizar modificaciones técnicas y de diseño con el fin de mejorar el dispositivo. Más información relativa a las patentes en romp.toys/patents.

### Atención al cliente

care@romp.toys

www.romp.toys

Diseñado en Alemania. Fabricado en China.

Fecha de edición: 12/2021

N.º de referencia: MA-00119

## IT Contenuti generali

### Valori elettrici

Modello: Free  
Num. modello: RPGB

### Potenza in ingresso:

3,7 V 0,14 A: Batteria Li-ion ricaricabile incorporata.  
5 V 0,45 A: Se ricaricato via USB. Dispositivo di ricarica: Adattatore CA USB (non incluso).  
Usare solo il cavo originale in dotazione.

### Contenuto della fornitura

Stimolatore clitorideo ROMP Free, cavo di ricarica USB (adattatore CA non incluso), guida di avvio rapido, istruzioni di sicurezza.

### Tutela dell'ambiente

In quanto distributore di dispositivi elettronici, abbiamo l'obbligo per legge di accettare la restituzione dei rifiuti di dispositivi elettrici ed elettronici gratuitamente. Inoltre dichiariamo espressamente che tu, in quanto utente, sei legalmente obbligato/a a restituire le batterie usate. Non buttare mai i dispositivi elettronici o le batterie insieme ai rifiuti domestici. Il simbolo mostrato qui in basso (bidone barrato) ha lo scopo di ricordartelo in modo chiaro.

Prodotto e distribuito da

### WOW Tech Europe GmbH

Hermann-Blankenstein-Straße 5, 10249 Berlino

### www.wowtech.com

WOW Tech Europe GmbH si riserva il diritto di apportare modifiche tecniche e modifiche al design volte a migliorare il dispositivo. Per informazioni relative ai brevetti visita romp.toys/patents.

### Servizio clienti

care@romp.toys

www.romp.toys

Progettato in Germania. Prodotto in Cina.

Data di rilascio: 12/2021

Part number: MA-00119

**電気定格**

モデル : Free

モデル番号 : RP-GG

**電源入力**

3.7 V 0.14 A : 充電式リチウムイオンバッテリー搭載。  
 5 V 0.45 A : USBで充電した場合。充電装置 : USB AC  
 アダプター（付属していません）。付属のケーブル以  
 外は使用しないでください。

**配送内容**

ROMP Free クリトリス スティミュレーター、USB充  
 電ケーブル（ACアダプタは付属していません）、ク  
 イックスタートガイド、安全に関する説明書

**環境保護**

電子機器の販売企業として、当社は返却された電化製品および電子機器を無料で引き取ることを法的に義務付けられています。ユーザーは使用済みのバッテリーを返却することが法的に義務付けられています。家庭ごみに電子機器やバッテリーを廃棄しないでください。以下の記号（バツ印の施された車輪付きゴミ箱）は、家庭ごみへの廃棄禁止であることを明示しています。

**製造および販売元****WOW Tech Europe GmbH**

Hermann-Blankenstein-Straße 5, 10249 Berlin

[www.wowtech.com](http://www.wowtech.com)

WOW Tech Europe GmbH は、機器の改善に役立つ技術的変更および設計変更を行う権利を留保します。特許に関する情報については、[romp.toys/patents](http://romp.toys/patents)を参照してください。

**カスタマーケア**

care@romp.toys

[www.romp.toys](http://www.romp.toys)

ドイツにて設計。中国製。

発行日 : 2021年12月

部品番号 : MA-00119

**NL Algemene inhoud****Elektrisch vermogen**

Model: Free

Modelnr.: RP-GG

**Ingangsspanning**

3,7 V 0,14 A: Ingebouwde oplaadbare lithium-ion-batterij. 5 V 0,45 A: Indien opgeladen met USB. Apparaat opladen: USB AC-adapter (niet inbegrepen) Gebruik alleen de inbegrepen originele kabel.

**Inhoud van verpakking**

ROMP Free-clitorisstimulator, USB-oplaadkabel (AC-adapter niet inbegrepen), beknopte handleiding, veiligheidsinstructies.

**Milieubescherming**

Als distributeur van elektronische apparaten zijn we wettelijk verplicht om ingeleverd afval van elektrische en elektronische apparaten gratis in ontvangst te nemen. We benadrukken dat je als gebruiker wettelijk verplicht bent om gebruikte batterijen in te leveren. Gooi nooit elektronische apparaten of batterijen weg bij het huishoudelijk afval. Het onderstaande symbool (de doorkruiste afvalcontainer) is bedoeld om je hier nadrukkelijk op te attenderen.

Geproduceerd en gedistribueerd door

**WOW Tech Europe GmbH**

Hermann-Blankenstein-Straße 5, 10249 Berlin

[www.wowtech.com](http://www.wowtech.com)

WOW Tech Europe GmbH behoudt zich het recht voor om technische veranderingen en ontwerpwijzigingen aan te brengen om het apparaat te verbeteren. Ga naar [romp.toys/patents](http://romp.toys/patents) voor meer informatie over octrooien.

**Klantenservice**

care@romp.toys

[www.romp.toys](http://www.romp.toys)

Ontworpen in Duitsland. Geproduceerd in China.

Uitgiftedatum: 12-2021

Onderdeelnummer: MA-00119

**PT Conteúdo Geral****Classificação elétrica**

Modelo: Free

N.º do modelo: RP-GG

**Potência de Entrada**

3,7 V 0,14 A: Bateria recarregável de íões de lítio incorporada. 5 V 0,45 A: Quando carregado via USB. Dispositivo de carga: Adaptador USB AC (não incluído). Utilize apenas o cabo original fornecido.

**Conteúdo da Embalagem**

Estimulador clitoriano ROMP Free, cabo de carregamento USB (adaptador AC não incluído), Guia rápido, Instruções de segurança.

**Proteção Ambiental**

Enquanto distribuidor de dispositivos eletrônicos, somos legalmente obrigados a aceitar gratuitamente a entrega de resíduos de dispositivos elétricos e eletrônicos. Declaramos expressamente que o utilizador é legalmente obrigado a devolver as baterias usadas. Nunca coloque dispositivos eletrônicos ou baterias no lixo doméstico. O símbolo exibido abaixo (um caixote do lixo com uma cruz) tem como objetivo lembrar expressamente disto.

Fabricado e distribuído por

**WOW Tech Europe GmbH**

Hermann-Blankenstein-Straße 5, 10249 Berlin

[www.wowtech.com](http://www.wowtech.com)

A WOW Tech Europe GmbH reserva-se o direito de fazer alterações técnicas e alterações ao desenho que sirvam para melhorar o dispositivo. Para informação relativa a patentes ver [romp.toys/patents](http://romp.toys/patents).

**Atendimento ao cliente**

care@romp.toys

[www.romp.toys](http://www.romp.toys)

Desenhado na Alemanha. Fabricado na China.

Data de emissão: 12/2021

Número da peça: MA-00119

**KO 일반 정보****정격 전기 규격**

모델: Free

모델 번호: RP-GG

**입력 전원**

3.7 V 0.14 A: 내장형 리튬이온 충전식 배터리.  
 5 V 0.45 A: USB 충전 시. 충전기: USB AC 어댑터  
 (미포함). 기본 제공된 정품 케이블만 사용하세요.

**박스 내용물**

ROMP Free 클리토리스 자극기, USB 충전 케이블  
 (AC 어댑터 미포함), 빠른 시작 가이드, 안전 지침.

**환경 보호**

전자제품 유통업체는 전기 전자 폐제품을 무상으로 수거할 법적 의무가 있습니다. 사용자는 사용된 배터리를 안전하게 폐기할 법적 의무가 있습니다. 전자제품이나 배터리를 가정 용 쓰레기 봉투에 넣어 버리지 마세요. 아래 기호(바퀴달린 쓰레기통에 X 표시)는 일반 쓰레기에 훈입하면 안 된다는 사실을 의미합니다.

**제조 및 공급사****WOW Tech Europe GmbH**Hermann-Blankenstein-Straße 5, 10249 Berlin,  
 Germany[www.wowtech.com](http://www.wowtech.com)

WOW Tech Europe GmbH는 디바이스 개선을 위해 언제 든 기술 변경 및 설계 변경을 행할 권리를 보유합니다. 특히 와 관련한 자세한 정보는 [romp.toys/patents](http://romp.toys/patents) 페이지를 참조하세요.

**고객 서비스**

care@romp.toys

[www.romp.toys](http://www.romp.toys)

Designed in Germany. Made in China.

발행 날짜: 2021-12

부품번호: MA-00119

**PL Informacje ogólne****Parametry elektryczne**

Model: Free

Nr modelu: RP-GG

**Moc wejściowa**

3,7 V, 0,14 A: wbudowany akumulator litowo-jonowy. 5 V, 0,45 A: ładowanie przez USB. Ładowarka: adapter sieciowy USB (nie wchodzi w skład zestawu). Należy używać wyłącznie dołączonego oryginalnego przewodu.

**Zawartość zestawu**

Stymulator łańcuchów ROMP Free, przewód ładowania USB (brak adaptera sieciowego), skrócona instrukcja obsługi, instrukcja bezpieczeństwa.

**Ochrona środowiska**

Jako dystrybutor urządzeń elektronicznych jesteśmy prawnie zobowiązani do bezpłatnego przyjęcia zwrotnego użytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Wyraźnie podkreślamy, że użytkownik urządzenia jest prawnie zobowiązany do zwrotu zużytych akumulatorów. Nie wolno wyrzucać urządzeń elektronicznych ani akumulatorów wraz z odpadami komunalnymi. Ma o tym przypominać wskazany poniżej symbol (przekreślony kubeł na śmieci).

**Producent i dystrybutor**

WOW Tech Europe GmbH

Hermann-Blankenstein-Straße 5, 10249 Berlin

[www.wowtech.com](http://www.wowtech.com)

WOW Tech Europe GmbH zastrzega sobie prawo do wprowadzania zmian technicznych oraz konstrukcyjnych, które mają na celu udoskonalenie urządzenia. Informacje dotyczące patentów można znaleźć na stronie [romp.toys/patents](http://romp.toys/patents).

**Obsługa klienta**

care@romp.toys

[www.romp.toys](http://www.romp.toys)

Zaprojektowano w Niemczech. Wyprodukowane w Chinach.

Data wydania: grudzień 2021 r.

Numer katalogowy: MA-00119

**RU Общая информация****Электрические характеристики**

Модель: Free

№ модели: RP-GG

**Входная мощность**

3,7 В 0,14 А: встроенный перезаряжаемый литийионный аккумулятор. 5 В 0,45 А: при зарядке через USB-кабель. Зарядное устройство: USB-адаптер переменного тока (не входит в комплект). Использовать только оригинальный кабель.

**Комплектация.**

Стимулятор клитора ROMP Free, зарядный USB-кабель (адаптер переменного тока не входит в комплект), краткое руководство, инструкция по безопасности.

**Защита окружающей среды.**

Закон обязывает нас как дистрибутора электронных устройств бесплатно принимать электрические и электронные устройства по окончании срока службы. Мы явным образом заявляем, что вы как пользователь юридически обязаны возвращать использованные элементы питания. Ни в коем случае не выбрасывайте электронные устройства и элементы питания вместе с бытовыми отходами. Данный запрет обозначается показанным ниже символом (перечеркнутый мусорный бак).

Производитель и дистрибутор

**WOW Tech Europe GmbH**

Hermann-Blankenstein-Straße 5, 10249 Berlin

[www.wowtech.com](http://www.wowtech.com)

WOW Tech Europe GmbH оставляет за собой право вносить технические и конструктивные изменения для улучшения изделия. Информацию о патентах см. на сайте [romp.toys/patents](http://romp.toys/patents).

**Отдел по работе с клиентами**

care@romp.toys

[www.romp.toys](http://www.romp.toys)

Разработано в Германии. Сделано в Китае.

Дата публикации: декабрь 2021 г.

Артикул: MA-00119

**SE Allmänt innehåll****Elektrisk klassificering**

Modell: Free

Modellnr: RPGG

**Ingående spänning och ström**

3,7 V 0,14 A: Inbyggt återuppladdningsbart litiumjonbatteri. 5 V 0,45 A: när den laddas med en USB-kabel. Laddningsenhet: USB-nätadapter (ingår ej). Använd endast den kabel som medföljer.

**Leveransinnehåll**

ROMP Free klitorisstimulator, USB-laddningskabel (nätadapter ingår inte), snabbstartguide, säkerhetsinstruktioner.

**Miljöskydd**

Som distributör av elektriska apparater är vi juridiskt skyldiga att ta emot elektriska och elektroniska apparater som avfall utan kostnad. Vi menar uttryckligen att du som användare är juridiskt skyldig att återlämna uttjänta batterier. Släng aldrig elektroniska apparater eller batterier i hushållssoporna. Symbolen som visas nedan (överkorsad soptunna) är avsedd att uttryckligen påminna dig om detta.

Tillverkad och distribuerad av

**WOW Tech Europe GmbH**

Hermann-Blankenstein-Straße 5, 10249 Berlin,  
Tyskland

[www.wowtech.com](http://www.wowtech.com)

WOW Tech Europe GmbH förbehåller sig rätten att göra tekniska ändringar och ändringar i designen som tjänar till att förbättra enheten. För information om patent se [romp.toys/patents](http://romp.toys/patents).

**Kundtjänst**

care@romp.toys

[www.romp.toys](http://www.romp.toys)

Designad i Tyskland. Tillverkad i Kina.

Utfärdad den: 12/2021

Artikelnummer: MA-00119

**TC 一般內容****電氣額定值**

機型：Free

型號：RPGG

**功率輸入**

3.7 V 0.14 A：內建可充電式鋰離子電池。5 V 0.45 A：使用USB充電時。充電裝置：USB AC 配接器（未包含）。只能使用原裝電纜。

**交貨內容**

ROMP Free 陰蒂刺激器、USB 充電線（不含交流配接器）、快速入門指南、安全指示。

**環境保護**

作為電子裝置的經銷商，我們具有免費接受廢電子電機設備退貨之法律義務。我們明確聲明，您作為使用者具有退回廢電池之法律義務。切勿將電子裝置或電池丟棄於家戶垃圾中。下面顯示的符號（打叉附輪垃圾桶）旨在明確提醒您這一點。

**製造商和分銷商****WOW Tech Europe GmbH**

Hermann-Blankenstein-Straße 5, 10249 Berlin

[www.wowtech.com](http://www.wowtech.com)

WOW Tech Europe GmbH 保留進行技術變更和對用於改進裝置的設計進行變更之權利。欲了解有關專利的資訊，請參閱 [romp.toys/patents](http://romp.toys/patents)。

**客戶服務**

care@romp.toys

[www.romp.toys](http://www.romp.toys)

德國設計。中國製造。

簽發日期：2021年12月

產品編號：MA-00119

**CN 包裝內容物****电气额定值**

型号：Free

型号：RPGG

**输入功率**

3.7 V 0.14 A：内置锂离子充电电池。5 V 0.45 A：使用USB充电时。充电设备：USB AC适配器（未随附）。只能使用原装充电线。

**内容物**

ROMP Free 阴蒂按摩器、USB 充电线（不包括AC适配器）、快速入门指南、安全说明。

**环保声明**

作为电子设备经销商，我们会遵守自己的法律义务，免费接收退回的废旧电子电气设备。我们明确声明，作为用户的您同样需要遵守法律义务，退回用过的电池。切勿将电子设备或电池丢弃在家庭垃圾中。下方显示的标志（带叉的轮式垃圾桶）旨在明确提醒您做到这点。

**制造商和分销商****WOW Tech Europe GmbH**

Hermann-Blankenstein-Straße 5, 10249 Berlin

[www.wowtech.com](http://www.wowtech.com)

WOW Tech Europe GmbH 保留对设计进行技术修改和变更的权利，以便对设备做出改进。有关专利相关信息，请访问 [romp.toys/patents](http://romp.toys/patents)。

**客户关怀**

care@romp.toys

[www.romp.toys](http://www.romp.toys)

德国设计。中国制造。

发布日期：2021年12月

零件号：MA-00119